

Bản án số: 38/2018/HSST
Ngày: 05-11-2018

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN N THÀNH PHỐ Đ**

Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

- *Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Trần Công Hoan

- *Các Hội thẩm nhân dân:* Ông Huỳnh Bá Tiến
Ông Lê Á

- *Thư ký phiên tòa:* Bà Vũ Thị Bích Hậu – Thư ký Tòa án nhân dân quận N, TP. Đ.

- *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận N, TP. Đ tham gia phiên toà:* Ông Đào Đức Hữu - Kiểm sát viên.

Ngày 05 tháng 11 năm 2018 tại trụ sở Tòa án nhân dân quận N, TP. Đ, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 36/2018/HSST ngày 16 tháng 10 năm 2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 38/QĐXXST-HS ngày 19 tháng 10 năm 2018 và Quyết định hoãn phiên tòa số 03/2018/HSST- QĐ ngày 31/10/2018, đối với bị cáo:

NGUYỄN QUANG H - Sinh năm: 1984 - Tại Quảng Bình.

Nơi ĐKNKTT: Tổ 4, phường T, tỉnh T.

Chỗ ở: Xã Hòa Châu, Huyện H, TP. Đ; nghề nghiệp: Kỹ thuật xây dựng; trình độ văn hoá: 12/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông: Nguyễn Minh C và bà Hoàng Thị M;

Tiền án, tiền sự: Không.

Nhân thân: Ngày 30/8/2006, bị TAND TP. T xử phạt 12 tháng tù nhưng cho hưởng án treo về tội: “*Cưỡng đoạt tài sản*”.

Người bị hại: Ông Trương Việt A – Sinh năm 1965

Trú tại: Tổ 53, phường B, quận H, TP Đ – Vắng mặt.

Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan:

01. Ông Dương Văn D – Sinh năm 1978

Trú tại: Tổ 148, phường H, quận L, TP Đ – Vắng mặt.

02. Ông Phùng Tiến Đ – Sinh năm 1974

Trú tại: Tổ 21, phường H, quận L, TP Đ – Vắng mặt.

03. Ông Trần Ngọc S – Sinh năm 1994

Trú tại: Số 41 H, quận L, TP Đ – Vắng mặt.

04. Ông Lương Xuân T – Sinh năm 1983

Trú tại: 87 Hoàng Văn T, quận L, TP Đ - Vắng mặt.

05. Ông Trần Minh H – Sinh năm 1979

Trú tại: Xã H, Huyện H, TP. Đ - Vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 15 giờ ngày 15/7/2018, Nguyễn Quang H đi qua Khu tái định cư Dầu khí phát hiện 01 Container màu trắng đục của anh Trương Việt A để tại khu đất trống (thuộc tổ 9, Phường H, quận N, TP. Đ) nên nảy sinh ý định trộm cắp để sử dụng. Hà gọi điện thuê ông Dương Văn Dân đến chở Container đi sửa chữa.

Khoảng 07 giờ ngày 16/7/2018, ông Dân cùng phụ xe là anh Trần Ngọc Sơn đến vận chuyển Container đến tiệm cơ khí tại đường Nam Trân, TP. Đ do ông Lương Xuân Thủy làm chủ để sửa chữa.

Khoảng 11 giờ ngày 16/7/2018, ông Trương Việt A phát hiện Container bị mất nên đến Công an phường H, quận N, TP. Đ trình báo.

Đến 16 giờ cùng ngày, nghe ông Dân báo chiếc Container là tài sản liên quan đến vụ trộm cắp, H đã gọi điện cho ông T ngừng việc sửa chữa và thuê xe ô tô BKS: 43C-160.79 do ông Trần Minh H điều khiển chở Container về vị trí ban đầu. Lúc 18 giờ 40 phút ngày 16/7/2018, khi H chuẩn bị cầu Container xuống vị trí ban đầu thì Công an phường H, quận N, TP. Đ phát hiện đưa về trụ sở làm việc.

Tang vật tạm giữ của:

- Trần Minh H:

+ 01 xe mô tô BKS: 43C-160.79;

+ 01 Container KT: 06 x 02 x 2,5 mét, bên trong có: 01 bồn nước loại 500ml kích thước 01 x 0,7 x 0,7 mét, không có nắp; 03 xô đựng nước loại thùng sơn, không nắp; 01 tấm kim loại màu trắng kích thước: 2,5 x 0,8 mét; 08 tấm kim loại màu trắng, kích thước: 3,44 x 0,8 mét; 12 tấm tôn thùng trụ mỗi tấm có kích thước: 1,25 x 0,25 mét; 01 máy đầm nền màu đỏ; 14 thanh chéo dàn tiếp dài 02 mét; 04 tấm đứng dàn tiếp kích thước 0,4 x 1,5 mét; 01 giá để đồ kim loại kích thước 02 x 0,6 x 1,75 mét; 01 quả cầu hút gió màu trắng; 01 máy đầm dùi hiệu INCO màu xanh; 04 chân dàn tiếp; 01 máy bơm nước màu xanh – đen; 01 máy cắt cầm tay hiệu Crow; 01 máy bắn bê tông; 07 cây sắt loại ø 8 dài 1,4 mét; 02 xe rửa; 02 cuộn dây điện hiệu cadivi dài 70 mét; 01 dầm tay; 03 cái xẻng; 01 máy cắt gạch; 02 cuộn dây ống nước dài 25 mét.

- Dương Văn D:

- + 01 giấy chứng nhận đăng kiểm xe ô tô BKS: 43C-166.74;
- + 01 giấy bảo hiểm tự nguyện xe ô tô BKS: 43C-166.74;
- + 01 giấy CMND mang tên Dương Văn Dân;
- + 1.500.000 đồng.

- Nguyễn Quang H: 01 ĐTDĐ hiệu Nokia màu đỏ, bên trong có sim 0973 757 505.

Theo kết luận số: 43 ngày 02/8/2018 của Hội đồng định giá tài sản trong TTHS quận N, kết luận: 01 Container và các tài sản bên trong có tổng trị giá là: 9.570.000 đồng.

Với nội dung trên, tại bản cáo trạng số: 39/CT-VKS-N ngày 16/10/2018 của Viện kiểm sát nhân dân quận N, TP. Đ thì bị cáo Nguyễn Quang H bị truy tố về tội: "Trộm cắp tài sản" theo khoản 1 Điều 173 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên toà, đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận N TP. Đ thực hành quyền công tố nhà nước vẫn giữ nguyên quan điểm đã truy tố Nguyễn Quang H về tội danh như đã nói trên và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Áp dụng: khoản 1 Điều 173, điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 65 Bộ luật hình sự, xử phạt Nguyễn Quang H từ 12 đến 15 tháng tù. Nhưng cho hưởng án treo.

*** Về tang vật:**

- Đối với 01 Container KT: 06 x 02 x 2,5 mét và các tài sản bên trong; 01 xe mô tô BKS: 43C-160.79; 01 giấy chứng nhận đăng kiểm xe ô tô BKS: 43C-166.74; 01 giấy bảo hiểm tự nguyện xe ô tô BKS: 43C-166.74; 01 giấy CMND mang tên Dương Văn D; 1.500.000 đồng. Cơ quan CSĐT – Công an quận N, TP. Đ đã trả lại cho các chủ sở hữu là đúng pháp luật nên không đề cập.

- Đối với 01 ĐTDĐ hiệu Nokia màu đỏ, bên trong có sim 0973 757 505, bị cáo Nguyễn Quang H dùng để liên lạc trong quá trình thực hiện hành vi trộm cắp. Do đó, đề nghị tịch thu sung công điện thoại và tiêu hủy sim.

*** Về dân sự:** Sau khi nhận lại tài sản, bị hại và những người liên quan không yêu cầu gì thêm nên không đề cập.

Bị cáo nói lời sau cùng: Xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên toà, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

Khoảng 07 giờ ngày 16/7/2018, tại Khu tái định cư Dầu khí (tổ 9, Phường H, quận N, TP. Đ), Nguyễn Quang H đã có hành vi trộm cắp của ông Trương Việt A 01 Container cùng các tài sản bên trong, có tổng trị giá tài sản là: 9.570.000 đồng.

Hành vi nêu trên của bị cáo Nguyễn Quang H đã xâm hại đến khách thể là quyền sở hữu của người khác về tài sản được pháp luật bảo vệ, phạm vào tội: "Trộm cắp tài sản", tội

phạm và hình phạt được quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự như cáo trạng số 39/CT-VKS-NHS ngày 16/10/2018 của Viện kiểm sát nhân dân Quận N đã truy tố và đề nghị mức hình phạt như trên đối với bị cáo là đúng người, đúng tội và có căn cứ pháp luật.

[1] Xét tính chất vụ án, hành vi phạm tội của bị cáo thì thấy: Nguyễn Quang H là người có trình độ văn hóa, lẽ ra bị cáo phải cố gắng lao động giúp đỡ gia đình và đóng góp cho xã hội. Nhưng bị cáo là người muốn thỏa mãn nhu cầu cá nhân bằng tài sản của người khác nên bị cáo đã đi vào con đường phạm tội. Trong vụ án, bị cáo đã trộm cắp của ông Trương Việt A 01 Container cùng các tài sản bên trong, có tổng trị giá là 9.570.000 đồng. Hành vi của bị cáo không những gây thiệt hại về tài sản cho người bị hại mà còn làm mất trật tự an ninh tại địa phương. Hội đồng xét xử xét thấy cần xử phạt bị cáo một mức án tương xứng với mức độ và hành vi phạm tội của bị cáo đã gây ra.

Song xét thấy, mặc dù trước đây vào năm 2006 bị cáo đã từng bị xử phạt 12 tháng tù nhưng cho hưởng án treo, nhưng đến nay đã được xóa án tích, nên trường hợp phạm tội của bị cáo là phạm tội lần đầu, thuộc trường hợp ít nghiêm trọng; tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, sau khi xảy ra sự việc, bị cáo đã bồi thường cho người bị hại 3.000.000đ, người bị hại cũng đã có đơn xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, bị cáo có hai con còn rất nhỏ, nên cần áp dụng điểm b, i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 BLHS để xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Từ những nhận định ở trên, HĐXX xét thấy không cần thiết phải xử cách ly bị cáo ra ngoài xã hội mà cần áp dụng Điều 65 BLHS để tạo điều kiện cho bị cáo được cải tạo giáo dục tại địa phương, thể hiện sự khoan hồng của nhà nước đối với bản thân bị cáo cũng là thỏa đáng.

Đối với các ông Dương Văn D, Trần Ngọc S, Trần Minh H và Lương Xuân T không biết Container là do Nguyễn Quang H trộm cắp mà có, nên Cơ quan CSĐT – Công an quận N, TP. Đ không xem xét xử lý là có căn cứ.

[2] Về tang vật:

- Đối với 01 Container KT: 06 x 02 x 2,5 mét và các tài sản bên trong; 01 xe mô tô BKS: 43C-160.79; 01 giấy chứng nhận đăng kiểm xe ô tô BKS: 43C-166.74; 01 giấy bảo hiểm tự nguyện xe ô tô BKS: 43C-166.74; 01 giấy CMND mang tên Dương Văn D; 1.500.000 đồng. Cơ quan CSĐT – Công an quận N, TP. Đ đã trả lại cho các chủ sở hữu là đúng pháp luật nên không đề cập.

- Đối với 01 ĐTDĐ hiệu Nokia màu đỏ, bên trong có sim 0973 757 505, bị cáo Nguyễn Quang H dùng để liên lạc trong quá trình thực hiện hành vi trộm cắp. Do đó, cần tuyên tịch thu sung công điện thoại và tiêu hủy sim.

[3] Về dân sự: Sau khi nhận lại tài sản, bị hại và những người liên quan không yêu cầu gì thêm nên HĐXX không xem xét.

[4] Về tính hợp pháp của các hành vi, quyết định tố tụng của Điều tra viên, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố xét xử: Trong quá trình điều tra, truy tố và xét xử, các Cơ quan tiến hành tố tụng và những người tiến hành tố tụng đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự và những người tham gia tố tụng không có ý kiến khiếu nại gì nên HĐXX không xem xét.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

[1] Tuyên bố: Bị cáo Nguyễn Quang H phạm tội: "*Trộm cắp tài sản*"

Căn cứ khoản 1 Điều 173, điểm b, i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 65 Bộ luật hình sự

Xử phạt: Bị cáo Nguyễn Quang H 12 (mười hai) tháng tù. Nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 24 tháng kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

- Giao bị cáo về Ủy ban nhân dân xã H, Huyện H, TP. Đ giám sát giáo dục trong suốt thời gian thử thách.

Trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi làm việc thì thực hiện theo quy định tại khoản 2 Điều 69 của Luật Thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật Thi hành án hình sự 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án cho hưởng án treo.

[2] Về tang vật: Áp dụng Điều 47 Bộ luật Hình sự, Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự:

- Tuyên tịch thu sung vào ngân sách nhà nước 01 ĐTDĐ hiệu Nokia màu đỏ của Nguyễn Quang H.

- Tuyên tịch thu tiêu hủy sim điện thoại số 0973 757 505 của Nguyễn Quang H.

(Tất cả vật chứng trên, hiện do Chi cục Thi hành án Dân sự quận N quản lý theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 16/10/2018).

[3] Về án phí: Áp dụng Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về án phí, lệ phí Tòa án buộc bị cáo Nguyễn Quang H phải chịu 200.000đ (hai trăm nghìn đồng) án phí Hình sự sơ thẩm.

Án xử công khai sơ thẩm, báo cho những người tham gia tố tụng có mặt tại phiên tòa biết, có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Riêng những người tham gia tố tụng vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản sao án hợp lệ.

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA